



MDJ-600



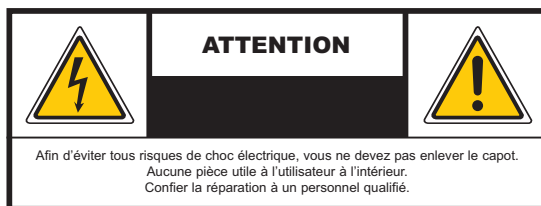
Manuel d'utilisation

(FR - NL - ES)

Importé par :

SAS Churchill - 54 Avenue de Versailles - 75016 Paris - France





CONSIGNES DE SÉCURITÉ :

Lisez attentivement ce manuel qui contient des informations importantes sur l'installation.

- Conservez le manuel pour référence ultérieure. Si l'appareil change un jour de propriétaire, assurez-vous que le nouvel utilisateur est en possession du manuel.
- Assurez-vous que la tension secteur convient à cet appareil et qu'elle ne dépasse pas la tension d'alimentation indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil.
- Uniquement pour utilisation à l'intérieur !
- Afin d'éviter tout risque d'incendie ou de choc électrique, ne pas exposer cet appareil à la pluie ou à l'humidité. Assurez-vous qu'aucun objet inflammable ne se trouve à proximité de l'appareil pendant son fonctionnement.
- Installez l'appareil à un endroit bien ventilé à une distance minimum de 50cm de toute surface. Assurez-vous que les fentes de ventilation ne sont pas bloquées.
- Débranchez l'appareil du secteur avant toute manipulation ou entretien. Lorsque vous remplacez le fusible, utilisez uniquement un fusible qui présente exactement les mêmes caractéristiques que l'ancien.
- La température ambiante ne doit pas dépasser 40°C. Ne pas faire fonctionner l'appareil à des températures supérieures.
- En cas de dysfonctionnement, arrêtez immédiatement l'appareil. N'essayez jamais de réparer l'appareil par vous-même. Une réparation mal faite peut entraîner des dommages et des dysfonctionnements. Contactez un service technique agréé. Utilisez uniquement des pièces détachées identiques aux pièces d'origine.
- Ne pas brancher l'appareil sur un variateur.
- Assurez-vous que le cordon d'alimentation n'est jamais écrasé ni endommagé.
- Ne jamais débrancher l'appareil en tirant sur le cordon.
- Ne pas exposer trop longtemps vos yeux en direction de la source lumineuse.

Connexion USB/SD :

- A.** Après avoir inséré une clé USB (*ou carte SD*) dans la borne d'entrée
- B.** Appuyez sur le bouton de mode pour choisir entre l'audio à partir l'entrée USB ou SD
- C.** La MBJ joue enfin vos musiques !

NOTES :

- L'enceinte reconnaît le format MP3
- Le lecteur USB / SD supportent des capacités maximales de 32 gb
- Suivant la quantité et le poids des fichiers MP3 se trouvant sur votre support, la rapidité de réponse du lecteur sera plus ou moins rapide

Connexion périphérique Stream (Audio sans fils BT) :

- A.** Appuyez sur le bouton MODE à côté de l'écran d'affichage et entrer en mode bluetooth.
- B.** Recherche sur le périphérique Audio sans fils et vous pouvez trouver le nom MY DEEJAY.
- C.** Sélectionnez le nom et attendre que le dispositif face la liaison.
- D.** La MBJ émet un bruit confirmant que les appareils se sont jumelés avec succès
- E.** Une fois jumelé vous pouvez jouer de la musique à partir de votre appareil. Vous pouvez également utiliser les boutons de contrôle sur l'appareil pour sélectionner les pistes de votre périphérique Bluetooth.

Utilisation du microphone filaire :

Vous pouvez connecter le microphone filaire dans la prise « MIC » prévue à cet effet sur l'enceinte

- 1 Allumez l'appareil
- 2 Branchez le microphone dans la prise « MIC » de l'appareil
- 3 Vous pouvez ajuster le volume du microphone et l'écho grâce aux potentiomètres sur le dessus de l'appareil.



Fonctions de la télécommande :

- 1. Sélection du Mode (USB/SD/BT)
- 2. Mode SILENCE
- 3. Titre/Piste précédent / Lecture/Pause/Repeat / Titre/Piste suivant
- 4. Enregistrement

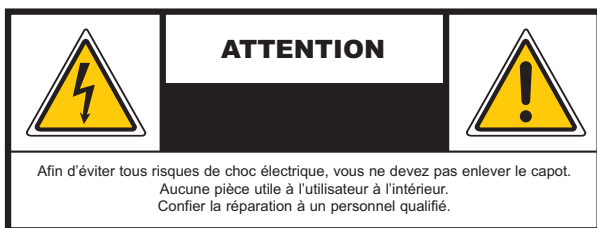


- 1.1A Entrées MICROS
- 2. Réglage de l'ECHO Volume
- 3. Réglage des aigues
- 4. Réglage des Basses
- 5. Sélecteur de source d'entrée MODE (Ligne/Audio sans fils/USB/SD)
- 6. Track précédente
- 7. Lecture audio/Pause
- 8. Track suivante
- 9. Entrée USB/SD
- 10. Molette du Micro Volume
- 11. Micro priorité
- 12. Molette du Volume général

ASSISTANCE :

Si vous avez besoin d'assistance pour ce produit, vous pouvez joindre le service technique par email à cette adresse :

assistancemydj@churchill.world



VEILIGHEIDSMATREGELEN :

Lees deze handleiding die informatie bevat belangrijk Facility.

- Bewaar de handleiding voor toekomstig gebruik. Als het apparaat verandert de volgende eigenaar, zorg ervoor dat de nieuwe gebruiker in het bezit is van de handleiding.
- Zorg ervoor dat de netspanning geschikt is voor dit product en het niet groter is dan de spanning Opgegeven vermogen op het typeplaatje van het apparaat.
- Alleen voor gebruik binnenshuis!
- Om het risico van brand of een elektrische schok te voorkomen, mag dit apparaat niet bloot aan regen of vocht. Zorg ervoor dat er geen brandbare voorwerpen in de buurt van het apparaat tijdens bedrijf.
- Installeer het apparaat in een goed geventileerde ruimte op een minimale afstand van 50 cm van elk oppervlak. Zorg ervoor dat de ventilatieopeningen niet geblokkeerd zijn.
- Haal het apparaat uit voordat behandeling of onderhoud. Bij het vervangen van de zekering, alleen gebruik maken van een zekering die exact dezelfde kenmerken als heeft de eerste.
- De omgevingstemperatuur mag niet hoger zijn dan 40 ° C. Gebruik het apparaat niet aan hogere temperaturen.
- In geval van storing, stop de machine. Probeer nooit om het toestel zelf te repareren. Onjuiste reparatie kan schade en storingen veroorzaken. Neem contact op met een erkend servicecentrum. Gebruik alleen onderdelen identiek zijn aan de originele onderdelen.
- Stel het apparaat niet aan op een dimmer.
- Zorg ervoor dat het netsnoer is nooit gekrompen of beschadigd is.
- Trek de stekker niet aan het snoer.
- Gebruik te lang je ogen niet bloot in de richting van de lichtbron.

Log-in USB / SD:

- A. Na het plaatsen van een USB (of SD-kaart) de belangrijkste ingang
- B. Druk op de modusknop om over te schakelen tussen de USB-audio-ingang of SD
- C. De MBJ uiteindelijk speel je muziek!

OPMERKINGEN :

- De MBJ herkent MP3-formaat
- De / support SD USB drive maximale capaciteit van 32 GB
- Afhankelijk van de hoeveelheid en het gewicht van de MP3-bestanden op uw media, snelheid reader reactie zal sneller of langzamer.

Log-in BT :

- A. Druk op de MODE zijkant van het scherm en voer het scherm in de BT-modus te drukken.
 - B. Onderzoek naar Bluetooth-apparaat en kan de naam MY DEEJAY vinden.
 - C. Selecteer de naam en wacht tot de link naar het gezicht van het apparaat.
 - D. MBJ gekrijst om te bevestigen dat de apparaten met succes zijn gekoppeld
 - E. Eenmaal gekoppeld kan muziek afspelen van uw Bluetooth-apparaat.
- U kunt ook gebruik maken van de knoppen op het apparaat om de sporen van uw Bluetooth-apparaat te selecteren.

Met behulp van de bedrade microfoon :

U kunt de microfoon kabel in de «MIC» voor dit doel in speaker

- 1 Zet de SoundMagic
- 2 Steek de microfoon in de «MIC» -apparaat
- 3 U kunt het volume van de microfoon aan te passen en echo door middel van potentiometers de bovenkant van het toestel.



Remote Control Features :

1. De keuzefunctie voor (USB/SD/BT)
2. Stille stand
3. Track vorig / Play/Pause/Repeat / Track volgend
4. Record

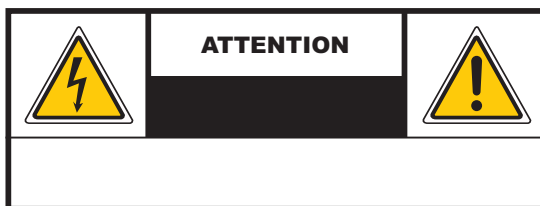


- 1.1A ingangen MICROS
2. Instellen van de ECHO-kwestie
3. Instellen van de hoge tonen
4. Instellen van Bass
5. Bronkeuzeschakelaar Mode
(Line / Audio zonder zoon / USB / SD)
6. Track Vorige
7. Play audio / Pause
8. Volgende Track
9. USB / SD-ingang
10. Dial Micro Volume
11. Micro prioriteit
12. Wheel of General Volume

BIJSTAND :

Als u hulp bij nodig product, kunt u contact opnemen met de technische dienst via e-mail op dit adres:

assistancemydj@churchill.world



PRECAUCIONES DE SEGURIDAD :

Lea este manual que contiene información importante acerca de la instalación.

- Guarde el manual para futuras referencias. Si el dispositivo cambia al siguiente propietario, asegurarse de que el nuevo usuario está en posesión del manual.
- Asegúrese de que la tensión de la red es adecuado para este producto y cuando no exceda el voltaje alimentación especificada en la placa de identificación de la unidad.
- Sólo para uso en interiores!
- Para evitar el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no exponga este aparato a la lluvia o la humedad. Asegúrese de que no haya objetos inflamables cerca de la unidad durante el funcionamiento.
- Instale la unidad en un área bien ventilada a una distancia mínima de 50 cm de cualquier superficie. Asegúrese de que los orificios de ventilación no estén bloqueados.
- Desenchufe el aparato antes de su manipulación o mantenimiento. Al reemplazar el fusible, utilice únicamente un fusible que tiene exactamente las mismas características que la primera.
- La temperatura ambiente no debe superar los 40 ° C. No haga funcionar la unidad de temperaturas más altas.
- En caso de mal funcionamiento, parar la máquina. No intente reparar la unidad usted mismo. Una reparación inadecuada puede causar daños y averías. Póngase en contacto con un centro de servicio autorizado. Use solamente partes idénticas a las originales.
- No conecte el dispositivo a un regulador de intensidad.
- Asegúrese de que el cable de alimentación no está torcido o dañado.
- No desconecte el aparato tirando del cable.
- No exponga demasiado tiempo sus ojos hacia la fuente de luz.

Iniciar la sesión USB/SD :

- A. Después de insertar una llave USB (o tarjeta SD) en el terminal de entrada
- B. Pulse el botón de modo para cambiar entre el audio de entrada USB o SD
- C. MBJ finalmente reproducir su música!

NOTAS :

- La cámara reconoce el formato MP3
- El / la ayuda SD capacidad máxima unidad USB de 32 GB
- Dependiendo de la cantidad y el peso de los archivos MP3 en sus medios de comunicación, la velocidad de respuesta de los lectores será más rápido o lento

Iniciar la sesión de dispositivos Corriente (hijo de audio sin BT) :

- A. Pulse el botón MODE lado de la pantalla y entrar en la pantalla en el modo BT.
- B. Investigaciones sobre el dispositivo de audio sin hijo y se puede encontrar el nombre MY DEEJAY.
- C. Seleccione el nombre y esperar a que el enlace de la cara del dispositivo.
- D. MBJ emite un ruido confirmar que los dispositivos están emparejados con éxito
- E. Una vez emparejado puede reproducir música desde su dispositivo. También puede utilizar los botones de control de la unidad para seleccionar pistas de su dispositivo BT.

Utilizando el micrófono con cable :

Se puede conectar el micrófono con cable en el «MIC» para este fin en altavoz

- 1 Encienda la cámara
- 2 Enchufe el micrófono en el «MIC» del dispositivo
- 3 Puede ajustar el volumen del micrófono y el eco a través de los mandos en la parte superior de la unidad.



Características del control remoto :

1. Seleccione el modo (USB / SD / BT)
2. Modo silencioso
3. Título / Pista preceden / reproducción / pausa / repetición / Título siguiente pista /
4. Registro



- 1.1A Entradas MICROS
2. Ajuste de la cuestión ECHO
3. Ajuste de los agudos
4. Ajuste de graves
5. Fuente de entrada selector de modo (Línea / audio sin hijo / USB / SD)
6. Pista anterior
7. Juego de audio / Pausa
8. Pista siguiente
9. Entrada / SD USB
10. Dial Micro Volumen
11. Micro prioridad

ASISTENCIA :

Si necesita ayuda con este producto, puede ponerse en contacto con el servicio técnico por correo electrónico a esta dirección:

assistancemydj@churchill.world

CHURCHILL



Déclaration CE de Conformité

EG-conformiteitsverklaring

Declaración de conformidad CE

Nous (*Ons, Nosotros*), SAS Churchill
54 Avenue de Versailles
75016 Paris - France

Certifions et déclarons sous notre seule responsabilité que les produits suivants :

Certificeren en verklaren onder eigen verantwoordelijkheid dat de volgende producten

Certificar y declaramos bajo nuestra única responsabilidad que los siguientes productos

Marque : MyDj

Désignation commerciale : Système de sonorisation amplifié sur batterie avec microphone

Type ou modèle : Enceinte MDJ-600

Auxquels se réfère cette déclaration sont conformes aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes des directives.

Waarop deze verklaring voldoen aan de essentiële eisen en andere relevante bepalingen van de richtlijnen.

Al que esta declaración cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones pertinentes de las Directivas.

**LVD 2006/95/CE - RTTE 1999/5/CE - ROHS 2011/65/CE - ERP 2009/125/CE
EMC 2004/108/CE**

Les produits sont en conformité avec les normes et/ou autres documents normatifs suivants :

Waarop deze verklaring voldoen aan de essentiële eisen en andere relevante bepalingen van de richtlijnen :

Los productos están en conformidad con las normas y / o otra documentos normativos :

Standards appliqués :

EN60065
EN61000-3-2/-3-3
EN 55013 : 2013
EN55020
EN301489-3
EN301489-1
EN60598-1

SAS CHURCHILL
54 AV DE VERSAILLES
75016 PARIS FRANCE
CS 811221894
TVA FR05011221894

Fait à PARIS, le 24/02/2017